



**Veröffentlichung von Verträgen im Sinne von Artikel 28/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, in geltender Fassung**

**FÜHRUNG EINES LEHRGANGES FÜR DIE BEFÄHIGUNG ZUM TÄTOWIEREN UND PIERCING IN ITALIENISCHER UND IN DEUTSCHER SPRACHE**

**Auftraggeber:**

Amt für Ausbildung des Gesundheitspersonals  
Kanonikus M. Gamper Straße 1  
39100 Bozen  
St.Nr./MwSt. 00390090215

**Auftragnehmer:**

UPAD  
(Volkshochschule der Dolomiten)  
Florenzstraße 51  
39100Bozen  
Steuerkodexnummer 00664090214

**Auftrag:**

Organisation und Durchführung von zwei Kursen, einer in italienischer Sprache und einer in deutscher Sprache, für Tätowierer und Piercer aufgrund der Bestimmungen der Verordnung gemäß D.P.P. vom 13.06.2007, Nr. 37.

**Vereinbarung:**

Nr. 11 vom 07. April 2016

**Dauer:**

vom 07.04. 2016 bis 30.06.2016.

**Ausgaben:**

Die Kosten für den Kurs werden durch die Einschreibgebühren der Teilnehmer gedeckt.

**Einschreibgebühr pro Teilnehmer/In:**

300,00 Euro.

Die stellvertretende Amtsdirektorin/La sostituta direttrice d'ufficio

Dr. Maria Vittoria Habicher

**Pubblicazione dei contratti ai sensi dell'articolo 28/bis della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, e successive modifiche**

**GESTIONE DI UN CORSO PER ESERCENTI LE ATTIVITÀ DI TATUAGGIO E PIERCING IN LINGUA ITALIANA E IN LINGUA TEDESCA**

**Committente:**

Ufficio formazione del personale sanitario  
via Canonico M. Gamper 1  
39100 Bolzano  
Cod.fisc./P.IVA 00390090215

**Mandatario**

UPAD (Centro Studi Università Popolare delle Alpi Dolomitiche)  
via Firenze 51  
39100 a Bolzano  
P IVA n. 00664090214

**Incarico:**

Organizzazione e svolgimento di due corsi, uno in lingua italiana e uno in lingua tedesca per esercenti il tatuaggio e il piercing secondo le disposizioni del regolamento emanato con D.P.P. 13 giugno 2007, n. 37.

**Convenzione:**

n. 11 del 07.aprile 2016

**Durata:**

dal 07/04/2016 al 30/06/2016

**Spese:**

Le spese per il corso sono coperte tramite le quote d'iscrizione dei partecipanti.

**Quota di iscrizione per partecipante:**

300,00 Euro